

Michael Finnigan *ee* Michel Pfennigmann

1. There was an old man named Mi - chael Finn - i - gan. He grew whis - kers
 Der al - te Mann na - mens Mi - chel Pfen - nig - mann trug sein Bart - haar

on his chin - i - gin. The wind came out and blew them in - a - gin.
 an dem Kin - ne dran. Der Wind blies ihm das Haar weg ir - gend - wann.

Poor old Mi - chael Finn - i - gan, be - gin - a - gin. 2. There Finn - i - gan.
 Ar - mer Mi - chel Pfen - nig - mann, fang noch mal an. 2. Der Pfen - nig - mann.

2. There was an old man named Michael Finnigan.
 He kicked up an awful dinigin.
 Because they said he must not singagin.
 Poor old Michael Finnigan, beginagin.

3. There was an old man named Michael Finnigan.
 He went fishing with a pinigin.
 Caught a fish but dropped it inagin.
 Poor old Michael Finnigan, beginagin.

4. There was an old man named Michael Fiinigan,
 Climbed a tree and barked his shinigin.
 Took off several yards of skinigin.
 Poor old Michael Finnigan, beginagin.

5. There was an old man named Michael Finnigan.
 He grew fat and he grew thinagin.
 Then he died and we have to beginagin.
 Poor old Michael Finnigan, Finnigan.

2. Der alte Mann namens Michel Pfennigmann
 machte Lärm, da war echt alles dran,
 denn jeder sagt', dass er nicht singen kann.
 Armer Michel Pfennigmann, fang noch mal an.

3. Der alte Mann namens Michel Pfennigmann
 fing an einem Fluss zu fischen an.
 Zog er die Angel, hing ein Stiefel dran.
 Armer Michel Pfennigmann, fang noch mal an.

4. Der alte Mann namens Michel Pfennigmann
 stieg auf'n Baum und stieß sein Schienbein an.
 Er schürfte sich die Haut ab bis zum Spann.
 Armer Michel Pfennigmann, fang noch mal an.

5. Der alte Mann namens Michel Pfennigmann
 wurde dick und wurde dünn sodann,
 und schließlich starb er, jetzt fang noch mal an.
 Armer Michel Pfennigmann, Pfennigmann!

Melodie und Text: mündlich überliefert, 1921 erstmals im Druck erschienen
 Deutscher Text: Babette Dieterich (*1972), © Carus-Verlag, Stuttgart
 Von den Vokalhelden der Berliner Philharmoniker für das Liederprojekt gesungen.

LIEDER•PROJEKT

www.liederprojekt.org

Ein Benefizprojekt für das Singen mit Kindern von Carus und SWR2

Aus den Kinderliedern aus Deutschland und Europa von Carus und Gabriel © 2014  Carus-Verlag, Stuttgart

www.liederprojekt.org www.carus-verlag.com www.swr2.de